

KONSTANZ 38 in Klagenfurt-Tainach/Celovec-Tinje – STAND 30. 08. 2012

Mo, 10. Sept. 2012 - ANREISETAG				
18.00: Gemeinsames Abendessen im Tagungsheim				
Di, 11. Sept. 2012 – ABEND: Zeit zum Reden, Zeit zum Schreiben				
9.00-10.30	10.45-11.45	14.00-15.30	15.45-16.45	17.00-18.00
Berger (lang) - Tübingen Unterschiede zwischen dem Aspektgebrauch im Tschechischen und Slovakischen	Giger (kurz) - Basel Die Konkurrenz von praeteritalen Aktivpartizipien auf -(v)š- und -l- in den slavischen Sprachen des 19. Jhs.	Doleschal (lang) - Klagenfurt Slowenisch in Kärnten – soziolinguistische Aspekte	Mendoza (kurz) - Salzburg "Mieć + Partizip in älteren polnischen Texten"	Krause (kurz) - Hamburg Phonetischer Akzent bei HerkunftssprecherInnen des Russischen, Serbischen und Kroatischen
Mi, 12. Sept. 2012 – ABEND: Beratung des Konstanzer Kreises				
9.00-10.30	10.30-12.00	14.00-15.30	15.45-16.45	17.00-18.00
Mehlig (lang) - Kiel Nicht-zählbare Kollektiva im verbalen Bereich. Zu konativen Prädikationen vom Тип Мы пооткрывали, пооткрывали окно, но оно не открылось.	Brehmer (lang) - Hamburg Von 'starken' und 'schwachen' Geschlechtern im Sprachkontakt. Zum Schicksal des genus virile in Kontaktvarietäten des Polnischen	Rathmayr (lang) - Wien Russische Unternehmenskommunikation zwischen Tradition und Innovation	Breu (kurz) - Konstanz Zahlensysteme im Sprachkontakt (Schwerpunkt Moliseslavisch – Italienisch)	Del Gaudio (kurz) - Kiev Zwischen Ukrainisch und Weißrussisch: nordukrainische (polessische) Übergangsdialekte des linken Ufers
Do, 13. Sept. 2012 – ABEND: Kamingsgespräch mit Theodor Domej (Landeschulinspektor für Slowenisch an Höheren Schulen, Historiker)				
9.00-10.30	10.45-11.45	14.00-15.30	15.45-17.15	17.30 – 18.00
Weiss (lang) - Zürich Zum Genre 'Parlamentsdebatte': die Stenogramme der russischen Duma	Anstatt (kurz) - Bochum Subjektive Verbffrequenz bei bilingualen Russisch-sprecherInnen	Reuther (lang) - Klagenfurt Zum Status lexikalischer Russismen in authentischer Rede von SprecherInnen des Ukrainischen	Raecke (lang) "Slavistische Wortbildung im Stresstest: Was will sie, was soll sie, was kann sie, was ist sie alles (nicht)?"	ABSCHLUSS der Tagung
Fr, 14. Sept. 2012 – EXKURSION – Busfahrt und Wanderung (8.30 – 15.00 Uhr mit Transport bis Klagenfurt Hauptbahnhof)				
Ziel ist das Gebiet in Südkärnten, in dem der Roman „Engel des Vergessens“ von Maja Haderlap spielt				
Wir werden von Thomas Ogris, einem vielfach kulturell und (bildungs)politisch engagierten Kollegen aus dem Kreis der Kärntner SlowenInnen, Landeschulinspektor i.R. für Slowenisch im Pflichtschulbereich, durch folgendes Programm begleitet:				

Kultur und Geschichte eines abgelegenen Gebirgstales in Südkärnten
(Leppen/Lepena, Marktgemeinde Bad Eisenkappel/Železna Kapla)

08:30 Abfahrt vo Tainach in Richtung Eisenkappel

09:15 Leppen/Lepena: Alte Schule u. Dorfkirche, Neue Schule (Florjan Lipuš, Maja Haderlap)

10:30 Koprein/Koprivna: Peršman-Hof – Museum (NS-Unterdrückung, Widerstand);
Museumsführung; Eintritt: Freiw. Spende

12:15 Luscha-Alm/Luže: Rast im Alpengasthof Riepl; Erholung in freier Natur

13:30 Fahrt über Radsberg/Radiše nach Klagenfurt-

15.00 Ankunft Klagenfurt/Hauptbahnhof